

< Ybb][gXcfZ`ZY]Yfh`*) \$`>U\ fY.
: Yghk cW YbYbXY`a]h`A i g]_`i bX`> VY`°

< Ybb][gXcfZ`ZY]Yfh`gY]b`*) \$!`À\ f][Yg`> V]`Ài a`j`ca` `&+``V]g
&- ``> b]`&\$&) `a]h`A i g]_`ž`A`Àf`_hYb`i bX`nU\`fY]WYb
5 hfhU`_h]cbYb"



< Ybb][gXcfZ`Z`8 Yi hgW`Ub X`!`> < Ybb][gXcfZ`k]fX`\`Yi hY`b]W`h
bi f`XUg`K cW YbYbXY`Y]b[Y`Ài hYh`ž`gcbXYfb`Ui W`Y]b`[Ubn
VYgcbXYfYg`> V]`Ài a`j`[YZY]Yfh`*) \$`>U\ fY`GhUXh[YgW]W`hY`°`J`ca
&+``V]g`ni a` `&- ``> b]`&\$&) `k]fX`X]Y`\`]ghcf]gWY`A]hY`XYf`GhUXh
ni a`GW`Ui d`Uhn`Y]bYg`: YghYg`ž`XUg`U`Yg`V]YhYh`ž`k Ug`XUg`< Yfn
\`O\Yf`gW`U[Yb`>`Àggh`i bX`X]Y`GhUXh`ni a`@VYb`Yfk YW`_h`K]Y`
**A cn`XY`VYf]W`hYh`ž`VY[Ubb`XYf`ZYgh]W`Y`5i ZhU`_h`VYfY]hg`\`Yi hY
a]hY]bYa`VYgcbXYfYb`<`O\Ydi b`_h"**

⇒ `Gh]Y`XYf`; c`XYbYb`Nk Ubn][Yf`k i fXYb`X]Y`; `ÀghY`a]h`A i g]_`
Y]b[Ygh]a`a`h`ž`k`À\`fYb`X`X]Y`J`Yf`Y]\`i b[`XYg`GhUXhd`fY]gYg`]a
J`cfXYf[fi bX`ghUbX`" `6Øf[Yfa`Y]ghYf`H\`ca`Ug`;`Øbh\`Yf`i bX`6YUhf]J
GW`YYfYb`ØVYffY]W`hYb`XYb`DfY]g`j`cb`&) \$\$`9i`fc`Ub`A`Uf]c`i`b`X

? Yfgh]b' < Y`a YW_Yž`X]Y`g]W`gY]h'ØVYf'' \$`đ\ fYb`ZØf`XYb
6Y\]bXYfhYbgdcfh]b' < Ybb][gXcfZYb[U[]YfYb""8]YgYf`DfY]g
k ØfX][h`b]W`h`bi f`]\ fY`YfUi gfU[YbXY`@Y]ghi b[ž`gcbXYfb`Ui W`
XUg`gcn]U`Y`9b[U[Ya Ybh]bbYf\ U`V`XYf`GhUXh""8 Ug`9b[U[Ya Ybh
XYf' < Y`a YW_Yg`]a`6Y\]bXYfhYbgdcfhj YfY]b`! b!VY\]bXYfh
; fYbnYb`cg`CVYf\ Uj Y`]gh`Y]bY`k U\ fY`6YfY]W`Yfi b[`ZØf`X]Y`c`U`Y
; Ya Y]bgW`UZh"

: Yghdfc[fUa a`ZØf`; fc»`i bX`?`Y]b

8 Ug: YghUb[YVch`YfghfYW`h]g]W`ØVYf`Y]bY`Ub[Y: Ygha Y]`Y`V]g
ni a`5`hYb`FUh\Ui g`i bX`i a`ZUggh`Y]bY`J]Y`nU\`j cb`5`hfhU`h]cbYb.
J cb`Y]bYa`a`]h`Y`U`h`Yf`]W`Yb`A`Uf`_hž`XYf`a`]h`<`c`n`Ufi ggY`gž
GW`a`i`W`_i`bX`N]bbZ][i fYb`VY[Y]ghYfhž`ØVYf`_i`]bUf]gW`Y
? Øgh]W`_Y]hYbž`X]Y`ZØf`YXYb; YgW`a`UW`_Yhk Ug`V]YhYb`_`gY]`Yg
DUghU`nk]gW`Yb`*`i bX`%\$`9i fc`cXYf`gØ»`Y`Hc`fhYb`ZØf`) `9i fc"
Y`bXYfhY`g]W`XUg`hmd]gW`Y: Ugh: ccX!5b[YVchž`gc`ghY\Yb`\]Yf
_Y]bY`6fUhk ØfghY`cXYf`B`UW`_YbghYU`g`Ui ZXYf`?`UfhY""8]Y; Yhf`Àb`_Y
g]bX`YVYbZU`g`YfgW`k]b[`]W`ž`a`]h`DfY]gYb`j cb`(`ž`)\$`9i fc`ZØf`6]Yf
i bX`(`9i fc`ZØf`K`Y]b"

I bX`Ui W`X]Y`?`Y]bYb`_ca`a`Yb`b]W`h`ni`_i`fn.`9]b`?`i`fVY`_Ufi ggY`
ZØf`(`9i fcž`5I`hk`YfZYb`i bX`6c[YbgW]Y»`Yb`gcf[Yb`ZØf`GdU»`i bX
GdUbbi b[""8]Yg`k`i`fXY`Ui`W`j`cb`**A`5N`C`b`]**Y`\Yfj`cf[Y\cVYbž
X]Y`Yfk`À\bYbž`XUgg`ØVYf`%\$`\$`5`_h] Yž`XUfi bhYf`ØVYf`&\$`J`YfY]bY
i bX`I`bhYfbY\`a`Ybž`XUg`đ`V]`Ài`a`a`]h]`YfgW`]YXYbYb
H\Ya`YbVYfY]W`Yb`[YghU`hYb""8`Uni`n`À`\`hi`bhYf`UbXYfYa`Y]b
\]ghcf]gW`Yg:]gW`YfXcfZž`XUg`X]Y; fØbXi b[`j`cb`<`Ybb][gXcfZ
Xi fW`:]gW`Yfž`6Ui`Yfb`i bX`<`ÀbX`Yf`Ua`I`Zf`XYf`<`Uj`Y`ni`Y]bYa
`YVYbX][Yb`9f`YVb]g`k`YfXYb`_`Àggh"

9]b` : Ygh`a`]h`Y]bYf`VYgcbXYfYb`K`ØfnY

8 Yf`<`Ø\Ydi b`_h`XYg`K`c`W`YbYbXYg`k`]fX`Ua`_GcbbhU[`gY]bž`k`Ybb
*)`\$`G`Àb[Yf]bbYb`i bX`G`Àb[Yf`Y]b`đ`V]`Ài`a`g`]YX`ni`f`5i`ZØ\fi b[
Vf]b[Yb""8]Yg`[YgW]Y\`h]a`_F`U\`a`Yb`Y]bYf`GhUXhk`YhYž`X]Y`ZØf
GdUbbi b[`i bX`fY[]cbU`Y`J`YfVi bXYb\Y]h`gcf[h""8]Y
: Y]Yf`]W`_Y]hYb`j`YfgdfYW`Ybž`Y]b: Ygh`XYf; Ya Y]bgW`UZhi bX`XYg

Ni gUa a Yb\U`hg'ni `k YfXYbž'a]h'Y]bYf`Vi bhYb`A]gWxi b[`Ui g
 A i g]_ž`HUBni bX`j]Y`Yb`5_hj]h`hYb`ž`f`X]Y`[Ubny` : Ua]]Y""8 Ug
 j c`gh`AbX][Y`Dfc[fUa a ` _Ubb`Ui Z`XYf`cZZ]n]Y`Yb`ž`hYfbYhgY]hY`XYf
 GhUXh`UV[Yfi ZYb`k YfXYb"

@Ub[Zf]gh][`VYhfUWx hYh`hfA[h`XUg`ž`V]`Ai a `b]Wx`h`bi f`ni f` : Y]Yf`XYf
 J Yf[Ub[Yb\Y]h`VY]ž`gcbXYfb`\`YVh`Ui Wx`X]Y`ni _`ØbZh][Y
 9bhk]W`i b[<Ybb][gXcfZg`\`Yfj cf""6Øf[Yfa Y]ghYf` ; Øbh\Yf
 VYhc`bhY`]b`gY]bYb`K`cfhYb`X]Y`k`YgYbh`]Wx`Y`F`c`Y`XYf`6Øf[Yf`]b`XYf
 GhUXhYbhk]W`i b[`i bX`XUg`[fc»Y`DchYbn]U`ž`XUg`]b`XYf
 ; Ya Y]bgWx`UZh`ghY`W`h`"HUhg`A`W`]Wx`k`]fX`X]Y`GhUXh`]b`X]YgYa` :ž`f
 b]Wx`h`bi f`ž`f`]\`f`Y][YbYg`ž`V]`Ai a `[YZY]Yfh` `]a` @Ui ZY`XYg`ž`f`Yg
 k YfXYb`Ui Wx`UbXYfY`Gh`A`X`h`k`]Y`6i f[\`Ui gYbž` ; fY]Zgk`U`X`i bX`6UX
 GU`ni b[Ybž`X]Y`A`\b`]Wx`Y`A`Y`]YbghY]bY`YffY]Wx`Ybž`\`Yfj cf[Y\`cVYb"
 <Ybb][gXcfZ]gh`a`]h`gY]bYa` ž`V]`Ai a `XYZ]b]hj` `Y]b`HY`]X]YgYf
 k i bXYfVUfYb`GhUXh[YgWx`]Wx`hY"

: Øf`U`Y` : YghVYgi WxYf`[]`h`B]Wx`hg`k`]Y`\]bž`i a`X]Y`j`]Y`Z`A`h][Yb
 5b[YVchY`i bX`X]Y`hc`Y`5ha`cgd`\`A`fY`VY]a` <Ybb][gXcfZYf
 ž`V]`Ai a` gZYgh`ni` [Yb]Y»Yb`°

8YhU]`g	
C fh	<Ybb][gXcfZž`8Yi hgWx`UbX
E i Y`Yb	<ul style="list-style-type: none"> • k k k "a cn"XY • k k k "a Un!cb`]bY"XY • k k k "ghUYXhYhU["XY

6Ygi WxYb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["bYh